

国家民委《民族问题五种丛书》之四

中国少数民族语言简志丛书

修订本·卷贰

《中国少数民族语言简志》编委会
《中国少数民族语言简志丛书》修订本编委会

民族出版社

国家民委《民族问题五种丛书》之四

中国少数民族语言简志丛书

修订本·卷贰

《中国少数民族语言简志》编委会
《中国少数民族语言简志丛书》修订本编委会

民族出版社

- 90 -

图书在版编目 (CIP) 数据

中国少数民族语言简志丛书·第2卷/《中国少数民族语言简志丛书》编委会编写·一修订本·

—北京：民族出版社，2008.12

(国家民委民族问题五种丛书)

ISBN 978 - 7 - 105 - 08938 - 3

I. 中… II. 中… III. 少数民族—民族语—语言史—中国
IV. H2

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2009) 第 003278 号

编 著 本书编委会
责任编辑 张宏宏
出版发行 民族出版社
网 址 www.mzcb.com
地 址 北京市安定门外和平里北街 14 号
邮政编码 100013
印 刷 北京艺辉印刷有限公司
版 次 2009 年 6 月第一版
印 次 2009 年 6 月第一次印刷
印 数 0001 ~ 1000 册
开 本 787 毫米 × 1092 毫米 1/16
印 张 63
字 数 1700 千字
书 号 ISBN 978 - 7 - 105 - 08938 - 3/H · 690 (汉 203)
定 价 320.00 元

版权所有，翻印必究

(编辑室电话：010 - 64228001；发行部电话：010 - 64224782)

国家民委《民族问题五种丛书》 总修订编辑委员会

主任：李德洙（朝鲜族）

副主任：吴仕民 陈改户 铁木尔（蒙古族）

编 委：（按姓氏笔画排序）

| | | |
|----------|----------|----------|
| 马 春（回族） | 马玉芬（回族） | 王德靖（土家族） |
| 石玉刚（苗族） | 曲 伟 | 刘志勇 |
| 刘明哲（黎族） | 刘宝明（彝族） | 孙宏开 |
| 贡保甲（藏族） | 李文亮 | 李秀英（瑶族） |
| 李明金（苗族） | 杨丰陌（满族） | 杨圣敏（回族） |
| 杨志杰（回族） | 肖晓军 | 张忠孝（回族） |
| 张宝岩 | 阿迪雅（蒙古族） | 陈 理（土家族） |
| 陈乐齐（侗族） | 武翠英 | 罗布江村（藏族） |
| 罗黎明（壮族） | 赵学义（满族） | 胡祥华（土家族） |
| 钟小毛（畲族） | 禹宾熙（朝鲜族） | 贺忠德（锡伯族） |
| 舒 展（满族） | 谢玉杰 | 雷振扬 |
| 谭建祥（土家族） | | |

办公室主任：陈乐齐（兼）

副 主 任：朴永日（朝鲜族） 丁 薇

成 员：李锡娟 孙国明（蒙古族）



《中国少数民族语言简志丛书》

修订编辑委员会

主任：孙宏开

副主任：黄行 照那斯图（蒙古族）

编委：（以姓氏笔画为序）

| | | | |
|---------|--------|------|--------|
| 力提甫·托乎提 | （维吾尔族） | 太平武 | （朝鲜族） |
| 刘光坤 | | 曲木铁西 | （彝族） |
| 李云兵 | （苗族） | 李旭练 | （壮族） |
| 陈宗振 | | 陈国庆 | （佤族） |
| 周毛草 | （藏族） | 胡增益 | |
| 曹道·巴特尔 | （蒙古族） | 朝克 | （鄂温克族） |
| 曾思奇 | | 曾晓渝 | |
| 戴庆厦 | | | |

各分卷负责人：

- 修订本·卷一 孙宏开 周毛草
修订本·卷二 戴庆厦 曲木铁西
修订本·卷三 曾晓渝 李旭练
修订本·卷四 黄行 曾思奇 李云兵 陈国庆
修订本·卷五 陈宗振 力提甫·托乎提
修订本·卷六 照那斯图 胡增益 朝克 太平武 曹道·巴特尔

国家民委《民族问题五种丛书》

修订再版总序

国家民委《民族问题五种丛书》，包括《中国少数民族》、《中国少数民族简史丛书》、《中国少数民族自治地方概况丛书》、《中国少数民族语言简志丛书》、《中国少数民族社会历史调查资料丛刊》，记录了中国 55 个少数民族从起源至 21 世纪初的历史发展进程，涵盖政治、经济、文化、社会等方方面面的内容，荟萃了大量原始的、鲜活的、极其珍贵的资料，是一部关于中国民族问题的大型综合性丛书，是中国民族问题研究的重大项目和重大出版工程。

新中国成立后，党和政府高度重视民族问题和民族工作。少数民族地区的社会改革和社会主义建设逐步展开。为了摸清少数民族的社会历史状况，抢救行将消失的宝贵的历史文化资料，1953 年，全国人大民族委员会和中央民族事务委员会组织进行全国性的民族识别调查，1956 年又开始少数民族语言、少数民族社会历史调查。在三次大规模的系统调查的基础上，中央民委从 1958 年开始组织编写《中国少数民族简史》、《中国少数民族语言简志》、《中国少数民族自治地方概况》三种丛书。“文化大革命”期间，中央民委机构撤销，此项工作被迫中断。1978 年国家恢复民族工作机构，中央民族事务委员会改为国家民族事务委员会。1979 年，国家民委决定继续组织编写以上三种丛书，并增加编写《中国少数民族》和《中国少数民族社会历史调查资料丛刊》两种丛书，定名为《民族问题五种丛书》。《民族问题五种丛书》的编辑出版列入了全国哲学社会科学“六五”规划的重点科研项目。

《民族问题五种丛书》共计 402 本，一亿多字，该项目自 1958 年启动至 1991 年基本完成，历时 30 多年，涉及全国 19 个省、市、自治区及中央有关单位 400 多个编写组，1760 多人参与，分别由全国 30 多家出版社出版。纵观历史，像这样全面系统地调查研究、编辑出版介绍各个少数民族的丛书在中国前所未有；横看世界，像这样由政府部门组织为国内各少数民族著书立说实属罕见。

盛世修史、修志，这是中国的传统。由于《民族问题五种丛书》编辑出版时间长，涉及地区广，出版单位分散以及受当时环境条件局限，难免存在一些不足：一是体例版本不统一；二是有些解释不准确；三是新中国成立以来特别是实行改革开放以来，少数民族和民族地区所发生的变化和取得的成就没有得

到充分的反映。为适应民族工作发展和民族问题研究的需要，为满足广大读者的需求，国家民委决定从2005年开始对《民族问题五种丛书》进行修订再版。

这次修订再版的总体原则是“基本保持原貌，统一体例、版本，增加新内容”，统一由民族出版社出版发行。其中：

《中国少数民族》的修订，旨在原版的基础上，适当调整结构，更新有关数据和资料，吸收最新研究成果；增加各少数民族在改革开放以来各方面的发展成就。

《中国少数民族简史丛书》的修订，本着“适当修订、适量续修”的原则，对有明显错误的内容、观点、表述进行更正，对新中国成立以来特别是改革开放以来各少数民族的发展史实予以补充。

《中国少数民族自治地方概况丛书》的修订，力求更加全面系统地反映各民族自治地方的历史、地理、经济、文化、社会的基本情况和实行民族区域自治的历程、成就和经验，新编1987年以后成立的16个民族自治地方的概况。

《中国少数民族语言简志丛书》的修订，旨在改错，增补新的研究成果，增写《满语简志》，并合订为6卷本。

《中国少数民族社会历史调查资料丛刊》的修订，主要是尊重史实，修正错误，增加注释。

《民族问题五种丛书》的修订再版工作，得到了中央有关部门和各有关地方的高度重视及社会各界的广泛支持。中国社会科学院、中央民族大学、中央党校、中南民族大学、西南民族大学、西北民族大学、黑龙江社会科学院、黑龙江大学、黑龙江民研所、云南社会科学院、贵州大学、云南大学、四川大学、新疆大学、新疆师范大学、内蒙古大学、哈尔滨学院、吉林民研所、广西民族大学、广西艺术学院、广西博物馆、广西民研所、甘肃省委党校、凉山大学、中国教育部语工委、云南语工委等单位的民族学、社会学、人类学、语言学的专家学者以及长期在民族地区工作的同志共1000余人积极参与了修订工作，各有关省、自治区、直辖市的各级民族工作部门做了大量的组织协调工作。谨此，表示诚挚的谢意。

我们相信，经过大家的共同努力，修订再版的《民族问题五种丛书》，将以更全面、更完整、更科学的面貌呈现在广大读者面前。

李德洙

2007年8月

《中国少数民族语言简志丛书》

出版说明

我国是一个统一的多民族的社会主义国家。除回族、满族已使用汉语，一些散居、杂居区的少数民族使用着汉语或其他少数民族语外，各民族都有自己的语言。宪法规定：“各民族都有使用和发展自己的语言文字的自由。”随着社会经济文化的发展，各民族语言也得到了丰富发展，民族语言的调查研究和民族文字的使用与发展都受到了党和政府的重视。三十年来，民族语文工作者在这方面做了不少工作，并取得了一定的成绩。为了介绍我国各民族语言情况，加强国内各民族的互相了解，共同学习，丰富人们对我国民族语言的知识，扩大人们的语言视野，更好地贯彻党的民族语文政策，推动民族语文研究的进一步发展，我们决定出版《中国少数民族语言简志丛书》。

收入本丛书的全国各少数民族语言简志，是根据中国社会科学院民族研究所（原中国科学院少数民族语言研究所）、中央民族学院、各有关省和自治区的民族事务委员会、民族语文机构、民族研究所等单位的同志于五十年代以来陆续搜集的语言材料写成的。现在以两种版本即某某语言简志单行本和某某语族语言简志合订本的形式陆续出版。

国家民委民族问题五种丛书编辑委员会
《中国少数民族语言简志丛书》编辑组



《中国少数民族语言简志丛书》

修订再版说明

《中国少数民族语言简志丛书》是国家民委民族问题五种丛书之一，成书于20世纪80年代。在傅懋勣、马学良、杨正旺、喻世长、王辅世、王均、戴庆厦、孙宏开、刘俊等组成的原编委会以及广大作者的共同努力下，由民族出版社出版了57种单行本，其中《瑶族语言简志》包括了勉、布努、拉珈3种语言，实际描写了59种少数民族语言。

《中国少数民族语言简志丛书》出版以来，在少数民族地区、在国内外学术界尤其是语言学界产生了良好的影响，在一定程度上推动了民族语言学科的进步和发展。

根据国家民委《民族问题五种丛书》总编委会对《中国少数民族语言简志丛书》确定此次修订的总原则是“只改错，不作大的改动，适当增补新的成果。并按语系语族进行合订，以便于保存。”因此，此次修订体例没有做大的调整，内容没有做大的增补，仅将原32开本改排为16开本，部分语言简志由于篇幅过于单薄，此次修订适当增补了一些新的内容。增写了《满语简志》。修订后的语言简志丛书共包括60种语言，分成六卷合订。其中藏缅语族的藏语支、羌语支、景颇语支、缅语支语言合订为卷一，彝语支语言合订为卷二，侗台语族语言合订为卷三，苗瑶语族、南岛语、南亚语等合订为卷四，突厥语族和塔吉克语合订为卷五，蒙古语族、满—通古斯语族和朝鲜语合订为卷六。

此次修订，主要依靠原作者。有的简志原作者因为种种原因无法承担修订任务的，我们约请了这一领域的专家学者，尤其是本民族的专家学者参加修订工作。他们认真负责，积极努力，较好地完成了修订任务。修订稿完成后，各分卷负责人认真审读，并提出了审读意见，进一步保证了修订稿的质量。

此次修订，始终在国家民委《民族问题五种丛书》总修订编辑委员会领导下开展工作，在《民族问题五种丛书》修订办公室的具体指导下进行，并得到全体修订者的积极配合。民族出版社和金若龙文化工作室在出版和排录这套丛书过程中付出了巨大的劳动，在此一并表示衷心感谢！

《中国少数民族语言简志丛书》修订编辑委员会

2007年4月3日

目 录

| | |
|---------|-------|
| 彝语简志 | (1) |
| 白语简志 | (169) |
| 土家语简志 | (277) |
| 哈尼语简志 | (389) |
| 傈僳语简志 | (513) |
| 拉祜语简志 | (609) |
| 纳西语简志 | (689) |
| 怒族怒苏语简志 | (785) |
| 基诺语简志 | (895) |

彝语简志

陈士林 边仕明 李秀清 编著
曲木铁西 胡素华 修订

目 录

| | |
|--------------------|------|
| 概 况 | (5) |
| 语 音 | (9) |
| 一、语音的一般情况 | (9) |
| 二、音位系统 | (10) |
| (一)元音 | (10) |
| (二)辅音 | (12) |
| (三)音节 | (14) |
| (四)声调与重音 | (17) |
| (五)音变 | (19) |
| 词 汇 | (23) |
| 一、词汇的一般情况 | (23) |
| 二、词汇的特点 | (26) |
| (一)现代彝语的基本词汇 | (26) |
| (二)现代彝语的一般词汇 | (29) |
| (三)词汇的分析 | (30) |
| (四)构词方式 | (37) |
| (五)扩充词汇的途径 | (48) |
| 语 法 | (50) |
| 一、语法的一般情况 | (50) |
| 二、词 类 | (52) |
| (一)名词 | (52) |
| (二)动词 | (55) |
| (三)形容词 | (63) |
| (四)数词 | (66) |
| (五)量词 | (70) |
| (六)代词 | (75) |
| (七)副词 | (79) |

| | |
|----------------|-------|
| (八)介词 | (82) |
| (九)连词 | (84) |
| (十)助词 | (86) |
| (十一)叹词 | (90) |
| 三、词组 | (92) |
| (一)词组分类 | (92) |
| (二)词组结构 | (93) |
| 四、句子 | (95) |
| (一)句子成分 | (95) |
| (二)句子分类 | (98) |
| 方言 | (104) |
| 一、北部方言 | (104) |
| (一)北部方言的地理分布 | (104) |
| (二)北部方言的主要特点 | (105) |
| 二、东部方言 | (108) |
| (一)东部方言的地理分布 | (108) |
| (二)东部方言的主要特点 | (108) |
| 三、南部方言 | (113) |
| (一)南部方言的地理分布 | (113) |
| (二)南部方言的主要特点 | (114) |
| 四、西部方言 | (116) |
| (一)西部方言的地理分布 | (116) |
| (二)西部方言的主要特点 | (117) |
| 五、东南部方言 | (120) |
| (一)东南部方言的地理分布 | (120) |
| (二)东南部方言的主要特点 | (121) |
| 六、中部方言 | (125) |
| (一)中部方言的地理分布 | (125) |
| (二)中部方言的主要特点 | (126) |
| 文字 | (129) |
| 一、彝文 | (129) |
| 二、彝族原有文字的整理和规范 | (134) |
| 词汇附录 | (138) |
| 后记 | (167) |
| 修订后记 | (168) |

概 况

彝族是我国西南地区的勤劳勇敢、历史悠久的少数民族之一，共有 778 万人（2000 年全国第五次人口普查）。

“彝”是各地彝族统一使用的族称。居住在不同地区的彝族，还有各种不同的自称，例如： $nɔ^{33} su^{33}$ （音译“诺苏”）、 $lo^{21} lo^{33}$ （音译“罗罗”）^①、 $a^{21} ci^{55}$ （音译“阿细”）、 $lo^{21} lo^{33} pho^{21}$ （音译“罗罗濮”）、 $la^{21} lo^{33} pa^{21}$ （音译“腊罗拔”），等等。有些自称又因方言、土语的不同而各有不同的读音，例如： $nɔ^{33} su^{33}$ 这个自称，便有 $no^{55} su^{55}$ 、 $ne^{33} su^{33}$ 、 $ne^{33} su^{55}$ （ pho^{21} ）、 $nɣ^{55} su^{13}$ 、 $nɣ^{55} su^{55}$ （ phu^{55} ）、 $na^{33} su^{55}$ 、 $na^{33} su^{55}$ （ pho^{21} ）、 $na^{33} su^{33}$ （ pho^{55} ）、 $na^{33} so^{33}$ （ pho^{55} ）、 $nɛ^{33} su^{33}$ （ phu^{55} ）等方言异读。考云、贵、川彝族古称 ni^{21} ，今云南彝族支系还有自称 ni^{11} 的（如撒尼）。 ni^{21} 和 ni^{11} 显然是同一个词的方言变体。汉称彝可能与彝族的这个自称有关，上述舌尖音 l-、n- 系的其他自称和方言异读，也可能与自称 ni^{21} 、 ni^{11} 有一定的语源关系。

解放以前，有些历史文献和地方志往往提到“夷”、“夷家”、“爨”等。这些名称有时用于广义，泛指某些古代民族（部落或部族）；有时用于狭义，专指彝族。彝族的“彝”字，用作某些古代民族（部落或部族）的泛称，由来已久，如《魏元丕碑》载：“僰戎宾服。”《隶释》云：“僰即彝。”^②“彝”字用作彝族的专称，在解放前的汉文论著和有关的外文书刊上，都可以见到，汉文论著如《中国革命和中国共产党》^③，外文论著如塞缪尔·库灵的《中国百科全书》^④。

彝族分布在云南、四川、贵州三省和广西壮族自治区。2000 年云南彝族有 4705658 人，分布在省内绝大多数县（自治县）、市。楚雄彝族自治州和红河哈尼族彝族自治州是彝族分布比较集中的地区，有彝族 1642669 人。四川彝族有 2122389 人，分布在凉山彝族自治州、乐山市、攀枝花市、雅安地区、甘孜藏族自治州和宜宾地区。凉山彝族自治州是最大的彝族聚居区，有彝族 1813683 人。^⑤ 贵州彝族约有 843554 人，主要分布在毕节、兴仁和安顺三

① 在旧社会，作为彝族他称的“罗罗”，带轻蔑色彩。

② （清）刘世序校刊：《金石文字辨异》，卷一，台北，新文丰出版公司，1982。

③ 参见毛泽东：《中国革命和中国共产党》，见《毛泽东选集》，第二卷，585 页，北京，人民出版社，1969。

④ 参见塞缪尔·库灵《中国百科全书》，第 3 页，Lo—lo 条下，上海，凯利、沃尔书局，1917。

⑤ 西昌地区于 1979 年 1 月并归凉山彝族自治州；攀枝花市包括米易、盐边两县；甘孜藏族自治州彝族主要分布于九龙、泸定两县；雅安地区彝族主要分布于石棉、汉源两县；宜宾地区彝族主要分布于古蔺、叙永、屏山三县；乐山市包括马边、峨边两县及金口河工农区。

个地区。广西壮族自治区彝族约有9712人，主要分布在百色地区的隆林各族自治县、那坡县一带。

彝族各自称单位的人口数和分布情况，互不相同。据初步了解，自称 $nɔ^{33} su^{33}$ 和 ni^{11} 的有五百多万人^①，主要分布在四川、云南的丽江地区、怒江傈僳族自治州、迪庆藏族自治州、曲靖市、楚雄彝族自治州、红河哈尼族彝族自治州、玉溪市、昭通地区、文山壮族苗族自治州、思茅地区和贵州的毕节、兴仁、安顺等地区。自称 $lo^{21} lo^{11} pho^{21}$ 的有五百多万人^②，主要分布在云南的玉溪地区、文山壮族苗族自治州、丽江地区、思茅地区、大理白族自治州、楚雄彝族自治州和德宏傣族景颇族自治州。自称 $la^{21} lo^{33} pa^{21}$ 的有八十万人^③，分布在云南的大理白族自治州、楚雄彝族自治州、思茅地区、临沧地区、玉溪地区和德宏傣族景颇族自治州。此外，彝族其他各自称单位，或者只有十几万人，或者不到十万人，分布地区都不很广。

各地彝族语言使用情况不尽相同。四川大凉山和云南小凉山的彝族，以本民族语言为主要交际工具，绝大多数人只会说彝语，不大懂得汉语或其他民族的语言，只有大凉山边缘地带以及彝、汉、藏等族杂居的地方，如会理、会东、宁南、盐源、盐边、冕宁、木里、九龙、泸定等县（自治县）的彝族略懂汉语。

云南^④、贵州彝族的语言使用情况与居住情况有一定关系。一般地说，聚居在山区和半山区的彝族，多以本民族语言为主要交际工具，老年人、小孩和妇女多数不懂汉语和其他少数民族语言。杂居在平坝地区的彝族，懂汉语的占多数，其中有些人已经不会说本民族语言，如贵州大方县黄家坎的彝族和云南普洱城镇中自称 $lo^{21} lo^{33}$ 的彝族等。散居在山区和河谷地带的彝族，一般会说本民族语言，并兼通汉语或其他少数民族语言，少数人只会说汉语或其他少数民族语言；散居在平坝地区的彝族，少数老年人和妇女会说本民族语言，并兼通汉语或其他少数民族语言，青壮年和少年都只会说汉语，个别的会说其他少数民族语言。

总的说来，云南、贵州、广西的彝族，由于懂汉语的较多，不同地区的人互相进行交际时，大都使用汉语。据初步估计，云、贵、川彝族使用彝语的有四百多万人，略懂彝语和不懂彝语的有一百多万人。

彝语属汉藏语系藏缅语族彝语支。它和同语族同语支其他语言的亲缘关系，主要反映在许多词和语法成分的相似和对应上。彝语与同语族不同语支若干语言的同源词举例如下：

| 汉语 | 彝语 | 藏语 | 载瓦语 ^⑤ |
|----|------------|--------------------|------------------|
| 肉 | su^{33} | ca^{54} | fo^{21} |
| 虫 | bu^{33} | pu^{12} | pau^{21} |
| 桥 | dzi^{33} | $sam^{12} pa^{54}$ | $tsam^{51}$ |
| 毒 | du^{55} | thu^{21} | tu^{21} |

① 此数据包括自称 $nɔ^{33} su^{33}$ 及其方言异读的人口数在内。

② 此数据包括自称 $lo^{21} lo^{33} pho^{21}$ 、 $la^{21} lo^{33}$ 、 $lo^{21} lo^{33}$ 等的人口数在内。

③ 此数据包括自称 $mi^{12} sa^{21} pa^{21}$ 的人口数在内。

④ 云南小凉山彝区除外。

⑤ 彝语根据四川喜德调查点的材料，藏语根据西藏拉萨调查点的材料，景颇族的载瓦语根据云南潞西调查点的材料。

| | | | |
|-----|--|-----------------------------------|-----------------------------------|
| 吃 | dzuu ³³ | sa ¹² | tso ²¹ |
| 擦、抹 | s <u>l</u> ³³ | sup ⁵⁴ | sut ⁵⁵ |
| 煮 | t <u>ç</u> o ⁵⁵ | ts <u>ø</u> ⁵⁴ | t <u>ʃ</u> o ⁵⁵ |
| 杀 | si ⁵⁵ | se ⁵⁴ | sat ⁵⁵ |
| 新 | a ³³ s <u>l</u> ⁵⁵ | sa ⁵⁵ pa ⁵⁴ | a ²¹ sik ⁵⁵ |
| 三 | s <u>ç</u> ³³ | sum ⁵⁵ | sum ²¹ |

彝语与同语支的哈尼语、傈僳语、拉祜语、纳西语的同源词举例如下：

| 汉语 | 彝语 | 哈尼语 | 傈僳语 | 拉祜语 | 纳西语 ^① |
|-------|---|-----------------------------|-----------------------------|----------------------------|-----------------------------|
| 你 | n <u>w</u> ³³ | no ⁵⁵ | nu ³³ | n <u>ɔ</u> ²¹ | nu ²¹ |
| 教 | ma ⁵⁵ | me ³¹ | ma ⁵⁵ | ma ²¹ | me ⁵⁵ |
| 写 | b <u>u</u> ³³ | b <u>u</u> ³¹ | bo ³³ | b <u>u</u> ²¹ | p <u>ər</u> ⁵⁵ |
| 吹（乐器） | mo ²¹ | m <u>w</u> ⁵⁵ | mu ³³ | m <u>ə</u> ⁵³ | mu ²¹ |
| 吮吸 | t <u>ç</u> u ⁵⁵ | t <u>ç</u> u ³³ | t <u>ʃ</u> hi ³¹ | tshe ³¹ | t <u>ç</u> hi ⁵⁵ |
| 起 | tu ²¹ | th <u>u</u> ⁵⁵ | tu ³³ | tu ³³ | tu ³³ |
| 塞（住） | tsh <u>l</u> ²¹ | tshy ³¹ | tsh <u>l</u> ³¹ | tsh <u>l</u> ⁵³ | t <u>sl</u> ⁵⁵ |
| 上（树） | d <u>ɔ</u> ³³ | d <u>ə</u> ³³ | d <u>ɛ</u> ³³ | ta ⁵³ | nd <u>ɔ</u> ³³ |
| 来 | la ³³ | la ⁵⁵ | la ³³ | la ³¹ | lu ³³ |
| 黄 | a ³³ s <u>l</u> ³³ | s <u>l</u> ⁵⁵ | fi ³³ | si ³³ | s <u>l</u> ³¹ |
| 老 | mo ²¹ | mo ³¹ | mo ³¹ | m <u>ɔ</u> ⁵³ | mo ⁵⁵ |
| 黑 | (a ⁴⁴) n <u>ɔ</u> ³³ | n <u>ə</u> ³³ | n <u>ɛ</u> ³³ | n <u>ə</u> ⁵³ | na ³¹ |
| 酸 | t <u>ç</u> i ³³ | t <u>ç</u> he ⁵⁵ | t <u>ʃ</u> w ³³ | tsi ³³ | t <u>ç</u> i ³¹ |
| 还（好） | s <u>l</u> ³³ | si ²¹ | se ³¹ | si ³¹ | s <u>l</u> ³³ |

彝语跟哈尼语、傈僳语比较接近，跟同语支的其他语言既有许多共同的特征，也有一些重要的差别，详见下文的“语音”、“词汇”、“语法”各章的第一节。

1950年以来，中国科学院语言研究所川康工作队，中国科学院少数民族语言调查第四工作队在普查全国彝语并进行对比研究的基础上，以各地彝语语音、词汇的异同为主要依据，参照语法和彝族社会历史文化的具体情况，将现代彝语划分为北部、东部、南部、西部、东南部、中部六个方言。各省（区）彝族自称的异同，不一定都和彝语方言的异同相应，如自称 la²¹ lo³³ pa²¹ 的同操一种方言（西部方言），但自称 nɔ³³ su³³ 的却分别操三种不同的方言，即北部方言、东部方言、南部方言。

彝族原有一种音节文字，旧称爨文或韪书。这种文字的历史悠久，但一直分别结合当地彝语方言发展，基本字少，变体较多，使用范围不广。解放以后，党和政府根据彝族人民创制、改革文字的要求和社会主义建设的需要，先后帮助彝族初步实验了凉山彝族拼音文字方案，制订并推行了四川彝文规范方案。

鉴于北部方言人口最多，聚居区最大，当地彝族群众和干部已有几十万人学习并初步掌握

^① 哈尼语根据云南绿春大寨调查点的材料；傈僳语根据云南碧江里吾底调查点的材料；拉祜语根据云南澜沧糯福调查点的材料；纳西语根据云南丽江一区长水调查点的材料。